

REGIONE PIEMONTE
AZIENDA SANITARIA LOCALE N° 6
Sede Legale Via Battitore 7/9 - 10073 CIRIE' (TO)



DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE

N°705/DG..... DEL11/05/2001.....

OGGETTO: Autorizzazione al funzionamento del Presidio della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo" di Mappano di Caselle, Str. Cuornè n. 41, quale R.A.F. di tipo B per disabili.

L'anno duemilauno, il giorno _____ undici _____ del mese di _____ maggio _____ presso la Sede Legale dell'Azienda Regionale A.S.L. 6, il Direttore Generale, Dr. Sergio BERTONE, nominato con deliberazione della Giunta Regionale n° 32 - 28528 del 11 novembre 1999, esaminato lo schema di atto deliberativo predisposto dai competenti Servizi della A.S.L., ha assunto la deliberazione composta da n° _____ 10 _____ fogli, qui appresso estesa e sottoscritta in ogni pagina.

IL DIRETTORE GENERALE
(Dr. Sergio BERTONE)

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO
(Dr. Enrico D'ARRIGO)

IL DIRETTORE SANITARIO
(Dr. Carlo BONO)

DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE N. 705/DG DEL 11/05/2001

Oggetto: Autorizzazione al funzionamento del Presidio della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo" di Mappano di Caselle, Str. Cuornè n, 41, quale R.A.F. di tipo B per disabili.

IL DIRETTORE GENERALE

Vista la L.R. 3 gennaio 1997 n. 5, con la quale è stato modificato l'art. 34 della L.R. 13 aprile 1995 n. 62, nonché la D.G.R. n. 124-18354 del 14 aprile 1997, con la quale sono stati forniti indirizzi per l'esercizio delle funzioni amministrative di vigilanza in materia socio-assistenziale;

Richiamata la D.G.R. n. 230-23699 del 22/12/97, ad oggetto "Standard organizzativo-gestionali dei servizi a favore delle persone disabili";

Dato atto che il Presidio socio-assistenziale di Mappano di Caselle, Str. Cuornè n. 41, della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo" è stato registrato per l'assistenza residenziale a portatori di handicap adulti, con deliberazione del Comitato di Gestione della ex U.S.S.L. 27 n. 797/85;

Vista la Deliberazione del Direttore Generale Supplente Settore Socio Assistenziale ex USSL 27 n. 594 del 15/3/96, di presa d'atto del verbale con cui la locale Commissione di vigilanza sui presidi residenziali di assistenza sociale esprimeva parere favorevole al progetto di ristrutturazione funzionale e tecnologica del Presidio in oggetto, presentato ai sensi del regime transitorio delle DD.G.R. n. 38-16335 del 29/6/92 e n. 41-42433 del 9/1/95;

Preso atto che, con nota prot. n. 90/00/A del 23/5/2000, il Legale Rappresentante della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo", con sede in Torino, Via Cottolengo n. 14, ha comunicato l'avvenuta ultimazione dei lavori di adeguamento strutturale della Filiale sita in Mappano di Caselle, Str. Cuornè n. 41;

Considerato che con la nota medesima è stata presentata istanza di rilascio dell'autorizzazione al funzionamento di tale Presidio, quale R.A.F. di tipo B per disabili, dalla capacità ricettiva di n. 76 posti letto;

Visto il verbale della Commissione di vigilanza ex L.R. 5/97 del 11/4/2001, facente parte integrante e sostanziale della presente deliberazione, redatto a seguito dell'esame istruttorio della richiesta avanzata ed alla luce dei sopralluoghi dalla stessa condotti presso la struttura in oggetto, in data 13/7/2000 e 7/3/2001;


Ritenuto di recepire il verbale anzidetto e di rilasciare l'autorizzazione al funzionamento del Presidio di cui trattasi;

Acquisito il parere del Direttore Sanitario e del Direttore Amministrativo;

DELIBERA

Per quanto indicato in premessa:



- 
1. di recepire il verbale della Commissione di vigilanza ex L.R. 5/97 redatto in data 11/4/2001, facente parte integrante e sostanziale della presente deliberazione;
 2. di rilasciare l'autorizzazione definitiva al funzionamento, ai sensi del regime transitorio di cui alle DD.G.R. n. 38-16335 del 29/6/92 e n. 41-42433 del 9/1/95, nei confronti del Presidio socio-assistenziale della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo", sito in Mappano di Caselle, Str. Cuornè n. 41, quale R.A.F. di tipo B per disabili, dalla capacità ricettiva di n. 76 posti letto;
 3. di notificare il presente provvedimento al Legale Rappresentante della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo", con sede in Torino, Via Cottolengo n. 14;
 4. di comunicare al Legale Rappresentante del Presidio oggetto che la modifica degli elementi essenziali dell'autorizzazione rilasciata, come individuati nel verbale di cui al punto 1, deve essere autorizzata dall'A.S.L. 6, a seguito di presentazione di apposita domanda del soggetto gestore;
 5. di trasmettere copia del presente provvedimento al competente settore dell'Assessorato Regionale alla Sanità e Assistenza ed al Sindaco della Città di Caselle;
 6. di stabilire l'immediata esecutività del presente provvedimento.





Regione Piemonte

A.S.L. 6

COMMISSIONE DI VIGILANZA EX L.R. 5/97

CIRIE' - Via Battitore 7/9 - Tel. 011/9217502 - Fax 011/9217501

**Presidio della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo"
Mappano di Caselle, Strada Cuorné n. 41
Verbale della seduta del 11/4/2001**

La Commissione di vigilanza ex L.R. 5/97 si è riunita in data odierna onde concludere l'iter procedimentale finalizzato al rilascio dell'autorizzazione definitiva, ai sensi del regime transitorio delle DD.G.R. n. 38-16335 del 29/6/92 e n. 41-42433 del 9/1/95, nei confronti del Presidio della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo", sito in Mappano di Caselle, Str. Cuorné n. 41, quale R.A.F. di tipo B per disabili adulti.

Quanto sopra a seguito del ricevimento della nota prot. n. 90/00/A del 23/5/2000, con la quale il Legale Rappresentante della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo" ha comunicato l'avvenuta ultimazione dei lavori di ristrutturazione funzionale e tecnologica del Presidio su indicato (prat. ed. n. 8096/UTEU, trasmesso dalla Città di Caselle con nota prot. n. 1651 del 31/1/96 e relativa variante in corso d'opera, prot. n. 20363/99/8096/UTEU del 20/12/99), presentando istanza di rilascio dell'atto autorizzativo definitivo.

La Commissione di vigilanza, in data 13/7/2000, ha condotto un primo sopralluogo presso la struttura di Mappano di Caselle, per una verifica della corrispondenza delle opere eseguite a quanto previsto dal progetto di adeguamento presentato (allegato 1, facente parte integrante del presente verbale).

Successivamente, in data 7/3/01, la Commissione di vigilanza ha effettuato un ulteriore sopralluogo presso la struttura, ultimato l'inserimento dei 76 ospiti (avviato il 24/7/2000 e terminato il 12/9/2000), per una verifica dei requisiti organizzativi e gestionali del Presidio.

La capacità ricettiva complessiva del Presidio socio-assistenziale di cui trattasi, di n. 76 posti letto, è così suddivisa:

- | | |
|-----------------------|--------------------------------|
| piano rialzato | - 1° nucleo da 12 posti letto |
| piano primo | - 2° nucleo da 20 posti letto |
| | - 3° nucleo da 12 posti letto |
| piano secondo | - 4° nucleo da 20 posti letto |
| | - 5° nucleo da 12 posti letto. |

La Commissione di vigilanza, nel corso della seduta del 11/4/01, ha preso visione della documentazione prodotta dall'Ente, conformemente a quanto previsto dalla

D.G.R. n. 124-18354 del 14/4/97, così come integrata con note prot. n. 111/00/A del 10/7/2000 e n. 113/00/A del 18/7/2000.

La "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo", a cura della quale avviene la gestione globale del Presidio sito in Mappano di Caselle, ha affidato alla Cooperativa Sociale a r.l. "Punto Service", con sede in Caresanablot (VC), Via Vercelli n. 23/A:

- l'assistenza diretta agli ospiti;
- l'attività educativa;
- l'assistenza infermieristica;
- l'assistenza riabilitativa;
- la pulizia degli ambienti ed il servizio di lavanderia.

Nel Presidio opera altresì personale religioso. Complessivamente, in relazione ai diversi servizi e prestazioni fornite, nella struttura operano le seguenti figure professionali:

- n. 1 Direttore
- n. 1 Economo
- n. 1 Referente della Cooperativa "Punto Service"
- n. 40 Adest
- n. 11 educatori
- n. 9 Infermieri professionali
- n. 13 addetti ai servizi di pulizia e lavanderia
- n. 3 addetti all'area riabilitativa (n. 1 fisioterapista, n. 1 logopedista, n. 1 diplomato ISEF)
- n. 3 addetti al servizio di portineria e centralino.

Il Cappellano e l'Assistente Sociale hanno sede al Cottolengo di Torino e svolgeranno il servizio anche presso la struttura di Mappano.

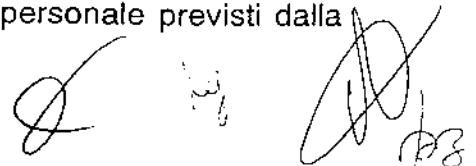
Sono state individuate dall'Ente i Responsabili dell'area educativa (nella quale confluisce anche l'area tutelare) e dell'assistenza infermieristica. E' stata acquisita copia del "Progetto operativo locale" della Casa, che definisce le modalità organizzative e di funzionamento interne ed individua le responsabilità e le funzioni del personale che a vario titolo interagisce nell'erogazione dei diversi servizi.

Il Referente della Cooperativa "Punto Service" coordina il personale della Società e predispone i relativi turni.

Nel Presidio si reca un unico Medico di medicina generale dell'A.S.L. 6, il quale garantisce altresì una presenza settimanale (giovedì mattina). Operano inoltre nella struttura Medici consulenti: un Neurologo (sabato mattina) ed un Fisiatra (lunedì pomeriggio e martedì mattina).

Il servizio di ristorazione è affidato alla Ditta ONAMA S.p.A., con sede in Milano, Via degli Olivetani n. 4.

Nel corso della seduta del 11/4/2001, la Commissione di vigilanza, preso atto anche dei titoli del Direttore, Colico Fr. Roberto, Responsabile della programmazione ed organizzazione dell'attività, riscontrato il rispetto dei parametri di personale previsti dalla



D.G.R. n. 230/23699 del 22/12/97, alla luce di quanto sopra esposto, determina di proporre l'adozione del provvedimento autorizzativo richiesto, trasmettendo il presente verbale al Direttore Generale dell'A.S.L. 6, affinché sia dallo stesso recepito.

Quanto sopra a condizione che l'assistenza medica venga erogata conformemente a quanto previsto dalla D.G.R. n. 41-42433 del 9/1/95 per la tipologia di Presidio in parola.

La Commissione di vigilanza si riserva di concordare successivamente con l'Ente le eventuali modifiche al regolamento interno della struttura.

Cirié, 11/4/2001

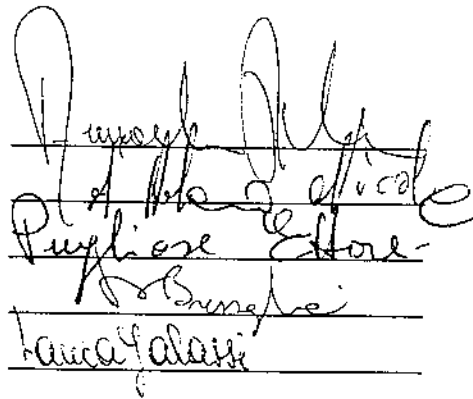
Dr. Alberico ARMOCIDA

Dr. Nicola D'ADAMO

Geom. Ettore PUGLIESE

Sig.ra Daniela BRESSAGLIA

Sig.ra Laura GALASSI



The image shows four handwritten signatures, each written over a horizontal line. From top to bottom, the signatures are: 1. A cursive signature that appears to be 'Alberico Armocida'. 2. A cursive signature that appears to be 'Nicola D'Adamo'. 3. A cursive signature that appears to be 'Ettore Pugliese'. 4. A cursive signature that appears to be 'Laura Galassi'.



Regione Piemonte

A.S.L. 6

COMMISSIONE DI VIGILANZA EX L.R. 5/97

CIRIE' - Via Battitore 7/9 - Tel. 011/9217502 - Fax 011/9217501

**Presidio della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo"
Mappano di Caselle, Strada Cuorné n. 41
Verbale del sopralluogo condotto il 13/7/2000**

Presenti: Dr. Alberico ARMOCIDA (Presidente)
Dr. Nicola D'ADAMO (Componente)
Geom. Ettore PUGLIESE (Componente)
Sig.ra Daniela BRESSAGLIA (Componente)
Assenti: Sig.ra Laura GALASSI (Segretario)


In data 23/5/2000 il Legale Rappresentante della "Piccola Casa della Divina Provvidenza Cottolengo", Padre Aldo Sarotto, nato a Castelletto Stura il 10/1/47, ha richiesto il rilascio dell'autorizzazione definitiva, in regime transitorio ex DD.G.R. n. 38-16335/92 e n. 41-42433/95, per l'esercizio dell'attività di R.A.F. di tipo B per disabili, presso la struttura sita in Mappano di Caselle, Strada Cuorné n. 41.

La Commissione di vigilanza, in data 13/7/2000, si è recata presso il Presidio, per un sopralluogo di verifica della corrispondenza dei lavori eseguiti a quanto previsto dal progetto di adeguamento strutturale presentato.

All'intervento di vigilanza hanno presenziato:
Suor Maddalena Pellegrini, in rappresentanza dell'Ente;
Fr. Roberto Colico, Direttore della struttura;
Arch. Anastasio La Porta, Progettista incaricato;
Sig. Silvio Romano, Installatore degli impianti elettrici;
Geom. Veneziani, Consulente tecnico.

In loco la Commissione ha provveduto ad una ricognizione del Presidio, così composto:

- **piano seminterrato** (deroga ex art. 8 D.P.R. 303/56, rilasciata in data 17/5/2000 dal SPRESAL, prot. n. 3324/582/R)
 - locali spogliatoi, distinti per sesso, con relativi servizi igienici
 - n. 5 locali deposito
 - n. 2 palestre, dotate di spogliatoi, due dei quali destinati a deposito attrezzi e annessi servizi igienici
 - n. 1 ambulatorio, composto da locale attesa, servizio igienico, locale visita
 - n. 2 laboratori destinati alle attività degli ospiti, con annessi servizi igienici
 - locale destinato all'attività di barbiere



n. 1 locale manutenzione
locali lavanderia/stireria, con annessi servizi igienici
locale deposito biancheria sporca
locale centrale termica
locale presurizzazione acqua potabile;

piano rialzato

- . n. 1 sala polifunzionale
- . cappella
- . sacrestia, con annesso servizio igienico
- . locale bar e annessi servizi igienici
- . locale pranzo destinato all'utilizzo dei visitatori
- . cucina e relativi servizi, autorizzati dal Sindaco della Città di Caselle il 25/5/2000, prot. n. 264, rilasciata nei confronti dell'Ente, con gestione esterna affidata alla Società ONAMA S.p.A., con sede in Milano, Via degli Olivetani n. 4
- . n. 3 locali ufficio con annesso servizio igienico
- . atrio e reception
- . servizio igienico accessibile
- . servizi igienici collettivi distinti per sesso
- . nucleo da 12 posti letto (**nucleo 1**), composto da n. 5 camere a due posti letto e n. 2 camere ad un posto letto, con annessi n. 4 servizi igienici
- . cucina di nucleo
- . locale soggiorno/pranzo di nucleo
- . locale per il personale con annessi servizi igienici distinti per sesso
- . locale infermeria di nucleo, con locale attesa e annesso servizio igienico
- . locale deposito
- . bagno assistito
- . servizio lavapadelle e vuotatoio
- . locale deposito biancheria sporca
- . locale deposito attrezzatura
- . locale lavanderia di nucleo
- . servizio igienico

piano primo

- . al primo piano sono allocati n. 2 nuclei, rispettivamente da n. 20 posti letto (nucleo 2) e da n. 12 posti letto (nucleo 3).
- . Il **nucleo 2** è costituito da:
 - n. 9 camere a due posti letto e da n. 2 camere ad un posto letto, con annessi n. 7 servizi igienici
 - infermeria
 - locale per il personale, con annessi servizi igienici, distinti per sesso
 - deposito biancheria sporca
 - deposito biancheria pulita
 - deposito attrezzatura
 - servizio igienico accessibile
 - lavanderia di nucleo
 - bagno assistito
 - locale vuotavasi
 - locale cucina di nucleo
 - locale soggiorno/pranzo di nucleo

. Il **nucleo 3** è costituito da:

- n. 2 camere ad un posto letto e da n. 5 camere a due posti letto, con annessi n. 3 servizi igienici
- infermeria di piano
- deposito biancheria pulita
- deposito biancheria sporca
- locale cucina di nucleo
- locale soggiorno di nucleo
- locale per il personale, con annessi servizi igienici distinti per sesso
- n. 1 servizio igienico accessibile
- bagno assistito
- locale vuotavasi
- locale deposito
- lavanderia di nucleo
- servizio igienico

- **piano secondo**

- . al piano secondo sono allocati n. 2 nuclei, rispettivamente da n. 20 posti letto (**nucleo 4**) e da n. 12 posti letto (**nucleo 5**). La disposizione dei locali è speculare rispetto al primo piano.

Le camere mortuarie erano, all'atto del sopralluogo, in allestimento, anche se non previste nel precedente progetto, in quanto non contemplate nelle norme transitorie.

In tale occasione, la Commissione ha richiesto di acquisire la seguente documentazione:

- copia delle planimetrie allo stato di fatto;
- elenco delle attrezzature dell'ambulatorio e della palestra;
- calendario del rientro modulare degli ospiti nella struttura;
- elenco degli ospiti;
- elenco del personale di assistenza e del personale religioso;
- relazione sui compiti specifici affidati alle cooperative e rispettivi dati giuridici;
- dati del Legale Rappresentante e Direttore Unico dell'Ente, nonché del Responsabile della struttura;
- documentazione relativa ai titoli del personale;
- nominativi dei medici di medicina generale operanti nel Presidio.

La Commissione di vigilanza, ad avvenuta ultimazione dei lavori, non appena gli ospiti saranno alloggiati nel Presidio, effettuerà nuovo sopralluogo, ai fini di una verifica dei criteri gestionali ed organizzativi.

Cirié, 13/7/2000

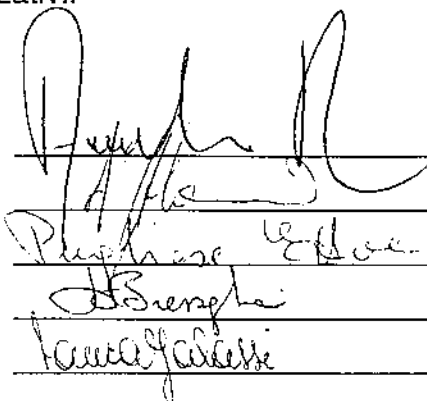
Dr. Alberico ARMOCIDA

Dr. Nicola D'ADAMO

Geom. Ettore PUGLIESE

Sig.ra Daniela BRESSAGLIA

Sig.ra Laura GALASSI



Handwritten mark or signature in the top left corner.

